

Tagung

23.03.12 Bozen

AUTONOMIE DEMOKRATIE UND ARBEIT
Starke Ideen für Europa.

Ort:
 Südtiroler Sparkassensaal
 Sparkassenstr. 16 - Bozen

Zeit:
 von 9.00Uhr bis 18.00 Uhr
 12.30 Uhr Mittagspause mit Buffet

- Welches ist heute die authentische Bedeutung der Sonderautonomie eines alpinen Grenzgebietes, dessen Bevölkerung seit jeher unterschiedlichen Sprachgruppen angehört ?
- Welche historische Verbindung besteht zwischen dieser Bevölkerung und der Einheit Italiens, der Geschichte Österreichs und der Europäischen Union ?
- Kann das Modell des Zusammenlebens in dieser Autonomie, das das Prinzip der Begegnung als Grundlage hat, ein positives und grenzüberschreitendes Modell für die Neuaufgabe einer Europäischen Union sein, die politische, soziale und demokratische Züge hat ?

- Kann das Recht auf Arbeit, gekoppelt mit der menschlichen Würde, ein Ausgangspunkt für eine starke soziale Herausforderung für die neuen Generationen sein ?
- Kann die Arbeit solidarische und soziale Grundlage sein, auf der ein Leben nach den Prinzipien der Charta der Grundrechte der Europäischen Union möglich ist ?
- Kann die Stärke einer autonomen Gemeinschaft, die auf dem Prinzip der Begegnung unterschiedlicher Völker beruht, als Beispiel dienen, um das besorgniserregende Phänomen des nationalen Populismus, des Rassismus und der nazifaschistischen Ideologien aufzuhalten ?

Der Versuch der Beantwortung dieser Fragen und die Ausarbeitung von Vorschlägen sind die Herausforderungen der heutigen Tagung.

Einführung und Moderation:

Carlo Ghezzi Präsident der Stiftung / Fondazione Giuseppe Di Vittorio

Grußworte:

Lorenzo Sola Generalsekretär des AGB-CGIL
 Luigi Spagnoli Bürgermeister von Bozen
 Walter A. Lorenz Rektor an der Universität von Bozen

Vormittag

9.00 -12.30 Uhr

Filippo Giuffrida Präsident der Anpi Belgien
 Lionello Bertoldi Präsident Anpi Südtirol – Alto Adige
 Martha Stocker Regionalrätin
 Giuseppe Ferrandi Direktor des Museo Storico del Trentino
 Günther Pallaver Universität Innsbruck
 Klara Rieder Historikerin
 Paolo Burli Generalsekretär CGIL Trentino

Referate und Vorträge von:

Nachmittag

14.00 Uhr **Einführung**
 Luciano Guerzoni Nationaler Vize-Präsident Anpi

14.20 Uhr **Beitrag**
 Alfred Ebner Vorstandspräsident AGB-CGIL

14.40 Uhr **Beiträge:**
 Luis Durnwalder Landeshauptmann Südtirol
 Lorenzo Dellai Landeshauptmann Trentino
 Carlo Smuraglia Nationaler Präsident ANPI
 Susanna Camusso Generalsekretärin der CGIL auf nationaler Ebene
 Es werden Vertreter
 des Europäischen Parlaments anwesend sein.

18.00 Uhr **Erläuterung der abschließenden Vorschläge**
 Sandro Schmid Präsident Anpi Trentino

Es wird simultan übersetzt

AUTONOMIE
LAVORO
DEMOKRATIE
DEMOCRAZIA
ARBEIT
AUTONOMIA

Idee forti
 per l'Europa.

Starke Ideen
 für Europa.



Convegno

23/03/12 Bolzano

AUTONOMIA DEMOCRAZIA E LAVORO
Idee forti per l'Europa.

- Qual è oggi il significato autentico dell'Autonomia Speciale di un territorio alpino di confine, abitato da popolazioni storicamente di lingua diversa ?
- Quale relazione tra la loro storia e quella dell'Unità d'Italia, dell'Austria e dell'Unione Europea ?
- Il modello di convivenza di questa Autonomia, fondato su una Comunità dell'incontro, può essere un laboratorio dinamico positivo di carattere transfrontaliero, per il rilancio di un'Unione Europea politica, sociale e democratica ?

Il tentativo di rispondere a queste domande e la formulazione di proposte sono il senso e la sfida di questo Convegno.

Introduzione e moderazione:

Carlo Ghezzi - Presidente della Fondazione Giuseppe Di Vittorio

Saluti:

Lorenzo Sola, Segretario Generale della CGIL-AGB

Luigi Spagnoli, Sindaco di Bolzano

Walter A. Lorenz, Rettore dell'Università di Bolzano Professor

Mattina

Ore 9.00-12.30

Filippo Giuffrida

Lionello Bertoldi

Martha Stocker

Giuseppe Ferrandi

Günther Pallaver

Klara Rieder

Paolo Burli

Relazioni e interventi di:

Presidente Anpi Belgio

Presidente Anpi dell'Alto Adige Südtirol

Assessora Regionale

Direttore del Museo Storico del Trentino

Università di Innsbruck

Insegnante e storica

Segretario Generale CGIL del Trentino

Luogo

Sala Cassa di Risparmio
via Cassa di Risparmio 16 - Bolzano

Orario

dalle ore 9.00 alle ore 18.00
ore 12.30 pausa pranzo con buffet

- Il lavoro come diritto legato alla dignità della persona, può essere il punto di partenza di una grande sfida sociale aperta alle nuove generazioni ?
- Il lavoro come base sociale solidale può far vivere i principi fondamentali della Carta dei diritti dell'Unione Europea ?
- La forza di una Comunità Autonoma fondata sull'incontro di popoli di lingua e cultura diversi può essere l'esempio per stroncare il preoccupante fenomeno del populismo, del razzismo e delle ideologie nazifasciste ?

Pomeriggio

Ore 14.00

Luciano Guerzoni

Introduzione

Vice Presidente Anpi nazionale

Ore 14.20

Alfred Ebner

Relazione

Presidente del Direttivo della CGIL-AGB

Ore 14.40

Luis Durnwalder

Lorenzo Dellai

Carlo Smuraglia

Susanna Camusso

Interventi:

Presidente della Provincia Autonoma di Bolzano

Presidente della Provincia Autonoma di Trento

Presidente dell'ANPI nazionale

Segretaria Generale Nazionale della CGIL

Saranno presenti

rappresentanti del Parlamento Europeo

Ore 18.00

Sandro Schmid

Illustrazione delle proposte conclusive:

Presidente Anpi Trentino

Sarà in funzione la traduzione simultanea

**AUTONOMIA
ARBEIT
DEMOCRATIE
LAVORO
AUTONOMIE**

CGIL
DEL TRENTINO

ANPI
ASSOCIAZIONE NAZIONALE PARTIGIANI D'ITALIA
Comitato Provinciale di Bolzano

Provincia Autonoma di Trento

Provincia Autonoma Alto Adige

Fondazione Giuseppe Di Vittorio

Organisationskomitee:
Kulturkreis Anpi
Fondazione Nazionale Giuseppe Di Vittorio
Anpi nazionale
AGB-CGIL Südtirol Alto Adige
CGIL Trentino
Anpi Trentino
Anpi Alto Adige Südtirol

Infostelle:
lorenzos@cgil-agb.it
lionello.bertoldi@alice.it
Pressbüro:
elena.fabiani@cgil-agb
andrea.grosselli@cgil.tn.it

Comitato organizzativo:
Circolo Culturale Anpi
Fondazione Nazionale Giuseppe Di Vittorio
Anpi nazionale
CGIL-AGB Südtirol Alto Adige
CGIL Trentino
Anpi Trentino
Anpi Alto Adige Südtirol

Ufficio organizzazione :
lorenzos@cgil-agb.it
lionello.bertoldi@alice.it
Ufficio stampa:
elena.fabiani@cgil-agb.it
andrea.grosselli@cgil.tn.it